



GUANGMING TEMPLE

VOLUNTEER APPLICATION  
FORM

Volunteer No. 義工號碼

光明寺義工申請表

Name 姓名	Family Name 姓:	<input type="checkbox"/> Male 男 <input type="checkbox"/> Female 女	Date of Birth 出生日期: (DD/MM/YY)
	First Name 名:		
Personal Details 個人資料	<input type="checkbox"/> Unmarried 未婚 <input type="checkbox"/> Married 已婚 <input type="checkbox"/> Divorced 失婚	<input type="checkbox"/> Citizen <input type="checkbox"/> PR <input type="checkbox"/> Others	
		Nationality 國籍:	
		Religion 宗教信仰:	
Residential Address 住址	Postcode 郵編		
Personal Contact Details 個人聯絡資料	Phone No.: 固定電話	Mobile 手機:	
	Email 電郵:		
Emergency Contact Details 緊急聯繫資料	Name 姓名:		
	Phone No. 電話號碼:		
Qualifications 學歷			Occupation 職業
Work Experience 工作經驗			Driver Licence No. 駕駛執照號碼:
Volunteer Experience 義工工作經驗	<input type="checkbox"/> Yes 有 (Please state 請註明) <span style="float: right;"><input type="checkbox"/> No 沒有</span>		

Languages Spoken 能講的語言	<input type="checkbox"/> Mandarin 中文 <input type="checkbox"/> English 英語 <input type="checkbox"/> Others 其他(Please state 請註明)
What are your strongest skills 你最擅長的技能是什麼？	

Do you prefer short term or long term volunteer work?

您是傾向於短期還是長期義工？

Short term volunteer - Sunflower Team (less than 1 Year) 短期義工-向日葵組（少於一年）

Long term volunteer - Pine and cypress Team (more than 1 Year) 長期義工-松柏組（多於一年）

**Medical Condition** 您的健康狀況:

Are there any health issues/ disabilities/course of treatment or restrictions that may prevent you from performing particular types of activities? (Yes / No)

是否有任何健康狀況/傷殘/治療或禁忌使你不能參與特定的活動？(是 / 不是)

Please specify, if yes \_\_\_\_\_

如果是，請註明 \_\_\_\_\_

**REFEREE 介紹人**

Please list two non-family member referees, who have known you for at least a year, and who are Australian permanent residents or citizens whom we can contact.

以下請列出一位非親屬關係的介紹人，他們必須認識你最少一年，並為澳大利亞永久居民或公民，以便聯絡：

Family Name 姓: \_\_\_\_\_ First Name 名: \_\_\_\_\_

Address 地址: \_\_\_\_\_

Postcode 地區編號: \_\_\_\_\_

Phone No. 電話號碼: \_\_\_\_\_ Relationship 關係: \_\_\_\_\_

## EMERGENCY CONTACT 緊急聯絡人

Name 姓名: \_\_\_\_\_ Relationship 關係: \_\_\_\_\_

Tel No. 電話號碼: \_\_\_\_\_ Mobile No. 手機: \_\_\_\_\_

## National Policy Check 無犯罪公証證明

All volunteers should have a 3-year valid police check record. All volunteers should frankly notify GMT if they are convicted of a precluding offence in the three-year period between obtaining and renewing their police check.

所有義工必須持有為期三年有效的無犯罪記錄。如果在無犯罪記錄有效的三年內，觸犯了法律並被判有罪，義工必須坦誠告知本我們。

Application Signature 申請人簽名: \_\_\_\_\_ Date 日期: \_\_\_\_\_

-----

Please email this volunteer application form to [info@gmt.org.au](mailto:info@gmt.org.au) or post to the following address

請電郵此義工申請表至[info@gmt.org.au](mailto:info@gmt.org.au) 或者寄到如下地址：

光明寺統籌處 GuangMing Temple Foundation Australia

Peter Zheng (02 89711712)

Suite 10, Level 3, 591 George Street, Haymarket, NSW2000